



Electrolux

Instruction book

**UltimateCare 700/500
Handheld Garment Steamer**

E7GS2-72WB

E7GS2-72SW

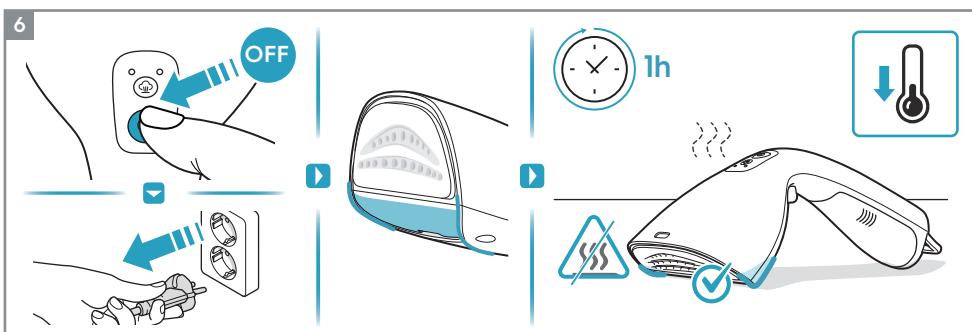
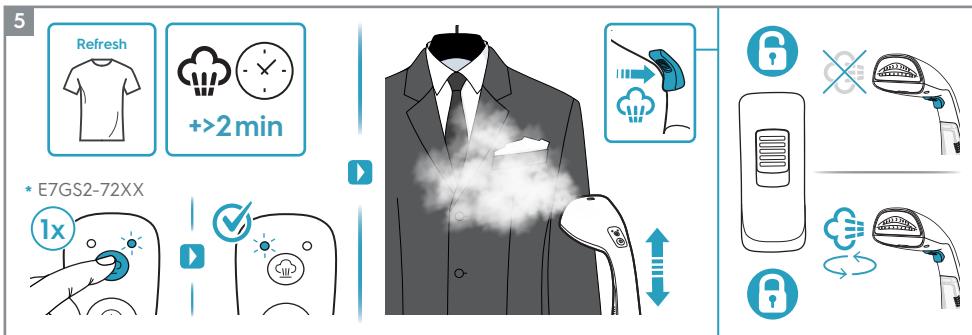
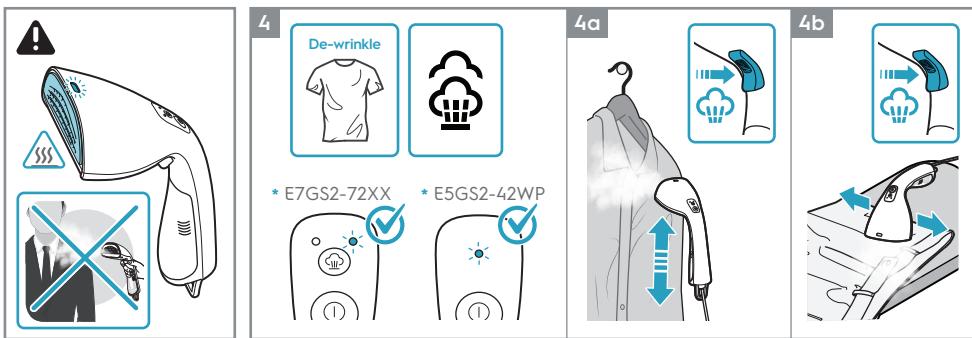
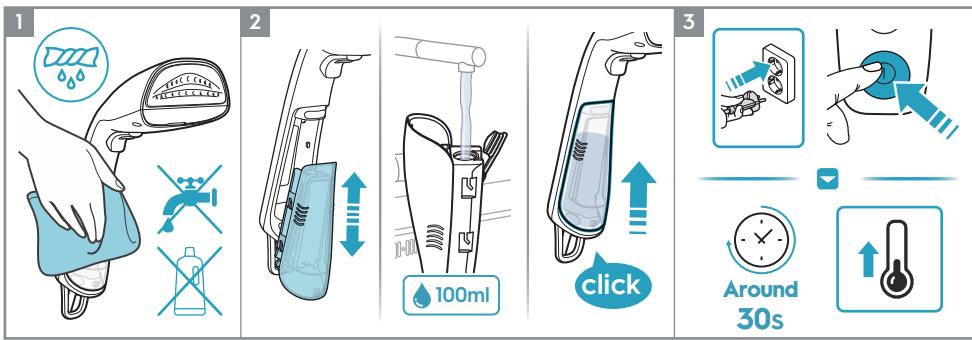
E5GS2-42WP

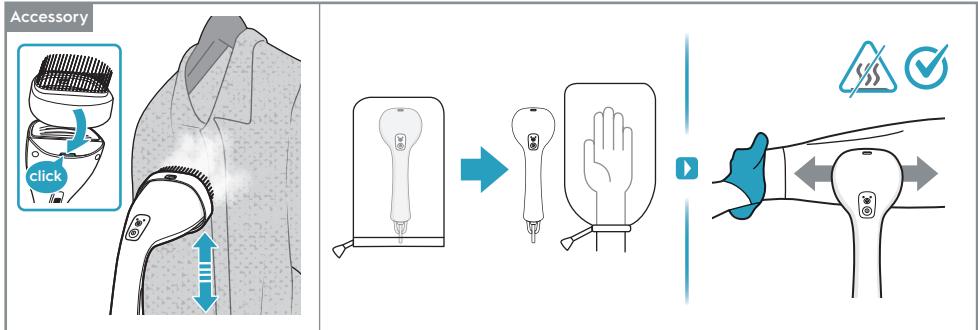
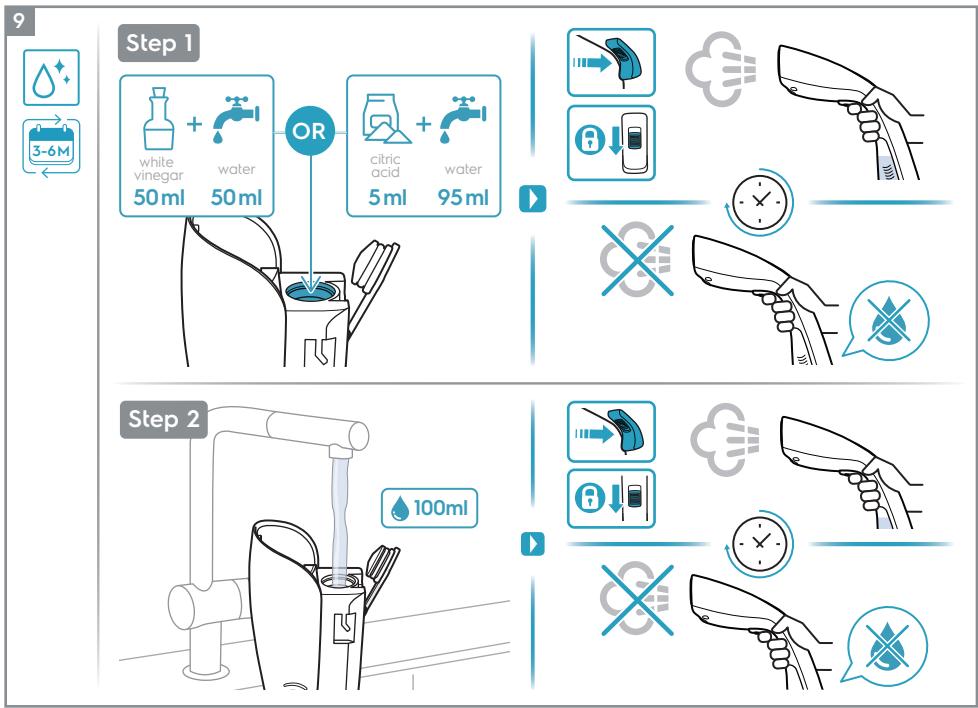
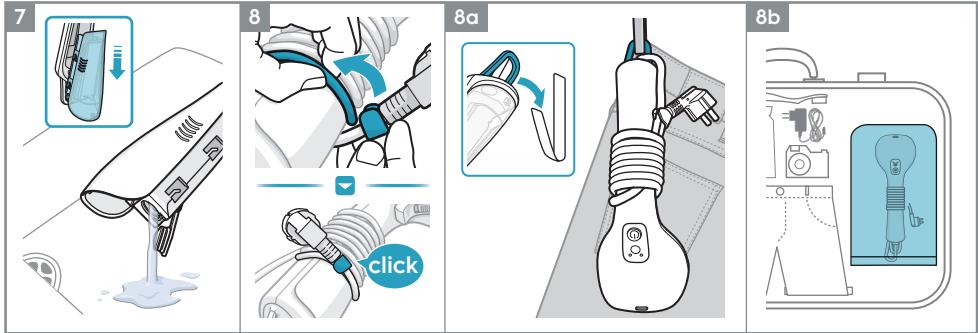


7@ INSTRUCTION BOOK

CNT 說明手冊

TH ស្ថិតិយន្តប្រព័ន្ធឌីឡូលុក





INSTRUCTION MANUAL

Graphics and drawings in this manual are solely for illustration purposes and are subject to variations from actual product.

Keep this manual for future reference.

SAFETY ADVICE

1. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 and supervised.

Keep the fabric steamer and its cord out of reach of children less than 8 years when it is energized or cooling down.

The fabric steamer must not be left unattended while it is connected to the supply mains.

2. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

The fabric steamer is not to be used if it has been dropped, if there are visible signs of damage or if it is leaking.

3. Care should be taken when using the appliance due to the emission of steam.
4. Unplug the appliance during filling and cleaning.
5. Regarding the details of filling, cleaning and descaling please refer to Instruction book.
6. This appliance is suitable to operate on both 50 and 60Hz.
7. **CAUTION:** In order to avoid a hazard due to inadvertent resetting of the thermal cut-out, this appliance must not be supplied through an external switching device, such as a timer, or connected to a circuit that is regularly switched on and off by the utility.

GETTING STARTED

1. Before first use, remove all adhesive remains and gently rub with a dampened cloth. Rinse the water tank to remove foreign particles. When switched on for the first time, temporary vapours/odours may occur.
2. Remove the water tank and fill water into it. This product is appropriate for use with tap water. Never put scented water or ironing aids in the water tank. This may cause brown spitting and staining. Place the water tank in the main unit.
3. Insert the plug into the power socket.
For E5GS2-42WP, press the ON/OFF switch button to heat up the product.
For E7GS2-72xx, select the program to achieve the desired steam setting.

Program	Description
Refresh	Gentle steam; For quick refresh of clothes
De-wrinkle	Strong steam; For reducing wrinkles

4. The power light will be on and steam will be released after 30 seconds. Hang clothes on the clothes rack or place on an ironing board. Press the trigger switch to release steam if desired.
CAUTION: Do not release steam towards people or animals.
5. For E7GS2-72xx, toggle once to switch between programs. Press the trigger switch to release steam if desired.
6. Switch off the product and unplug from the mains. Allow the product to cool down for at least 1 hour.

CLEANING AND CARE

7. Remove the water tank from the main unit, drain the remaining water from the water tank.
8. Recommended to coil the cord around the main unit and secure the cord with the clip.
9. In areas with medium water hardness, we recommend to descale the product every 6 months, while in areas with very hard water, we recommend to descale every 3 months.

STEP 1: Mix a descaler agent and water at the specific ratio (refer to pictorial instruction, point 9).

Fill the mixture into the water tank and place the water tank in the main unit. Trigger the steam switch until no mixture is left in the tank.

STEP 2: Fill in clean water into the water tank and place the water tank in the main unit. Likewise, trigger the steam switch until no water is left in the tank.

ACCESSORIES

Accessory	Description
Brush	For removing fluff and hair from garments.
Protective glove / Accessory bag	For protection against scalding from the steam released from the steam nozzle / For storage of accessories and main unit.

CORRECT DISPOSAL OF THIS PRODUCT

Recycle the materials with the symbol  . Put the packaging in applicable containers to recycle it. Help protect the environment and human health and to recycle waste of electrical and electronic appliances.



Do not dispose appliances marked with the symbol  with the household waste. Return the product to your local recycling facility or contact your municipal office.

CUSTOMER CARE AND SERVICE

When contacting Service, ensure that you have the following data available: **Model, PNC, Serial Number.** The information can be found on the rating plate.

Due to the Electrolux of continual product development; specifications, colours, and details of our products and those mentioned in this manual are subject to change without notice.

WE'RE THINKING OF YOU

Thank you for purchasing an Electrolux appliance. You've chosen a product that brings with it decades of professional experience and innovation. Ingenious and stylish, it has been designed with you in mind. So whenever you use it, you can be safe in the knowledge that you'll get great results every time.

Welcome to Electrolux.

Visit our website to:



Get usage advice, brochures, trouble shooter,
service information: www.electrolux.com



Register your product for better service:
www.electrolux.com/productregistration



Buy accessories and consumables for your appliance:
www.electrolux.com/shop

產品說明書

手冊內的插圖僅做說明使用，可能與實際產品不同。
請保留此說明書以供日後參考。

安全建議

1. 本產品不適合身體、感官或精神機能有障礙或缺乏相關經驗和知識的人（包括兒童）使用，除非在其安全負責人的看管或指導下才可使用。除非年齡在8歲以上並得到監督，否則不可由兒童對此產品進行清潔和保養工作。
產品在通電或冷卻時，請務必確保本產品及其電源線遠離兒童可觸及的範圍。孩童應受監護，以確保孩童不嬉玩電器。
掛燙機在接通電源期間，千萬不要轉移注意力去處理其他事情。
2. 倘若產品電源線有損壞情形，務必由製造商或其客服中心進行更換，以避免發生危險。
掛燙機若有摔壞、出現明顯瑕疵或漏水等情形時應停止使用。
3. 使用產品時請小心，以避免被釋放的蒸氣燙傷。
4. 向水箱注水和清潔前，必須從電源插座上拔下電源插頭。
5. 關於注水、清潔和除垢的詳細方法，請參考使用說明。
6. 本產品適用的額定工作頻率為50和60Hz。
7. 警告：為避免因熱斷路器的復位而造成的危險，本產品不能透過外部開關裝置（如計時器）操縱，也不能連接到由公共設施定時開關的電路上。

首次使用須知

1. 首次使用前，請清除所有殘膠，並用濕布輕輕擦拭，請勿使用洗劑或直接沖洗機身。
沖洗水箱，去除灰塵等微粒。第一次開機時，可能會短暫出現蒸氣或氣味。
2. 取出水箱並加水。本產品適合使用自來水。請勿將任何帶香味的水或熨燙劑倒入水箱。這可能會導致產生褐色泡沫和汙漬。將水箱放回主機。
3. 將插頭插入電源插座。
針對E5GS2-42WP型號產品，按下電源按鈕，開始進行預熱。
針對E7GS2-72xx型號產品，先按下電源按鈕，開始進行預熱，預熱完成後，再按下蒸氣切換按鈕選擇適合的熨燙模式，以獲得理想的蒸氣設置。

熨燙模式	說明
溫和撫平 (Refresh)	柔軟蒸氣；適合讓衣服快速煥然一新
強效除皺 (De-wrinkle)	強力蒸氣；適合除去頑強皺褶

4. 產品約30秒左右預熱完成，此時指示燈將由閃爍轉為恆亮，按下水箱上方的蒸氣釋放按鈕開始釋放蒸氣。把衣服掛在衣架上垂直熨燙或放在熨衣板上平整燙。
注意：請勿面向人或動物釋放蒸氣。
5. 針對E7GS2-72xx型號產品，每按一次電源按鈕上方的蒸氣切換按鈕即可切換蒸氣強度。如果需要，可以將蒸氣釋放按鈕上的卡榫向下扳，以鎖定連續釋放蒸氣；將卡準向上扳，以解鎖取消連續釋放蒸氣。
6. 關閉產品的電源開關，從插座上拔下電源插頭。將產品熨燙板下緣處倚靠於平面上降溫，請至少冷卻1小時。

清潔和保養

7. 從主機上取下水箱，完全倒掉水箱裡剩餘的水。
8. 建議將電線纏繞在主機上，並用夾子固定。
9. 針對水硬度適中的地區，建議每 6 個月除垢一次；在水硬度較高的地區，建議每 3 個月除垢一次。
步驟一：將除垢劑與水按特定比例混合(可使用白醋50ml + 水50ml 或 檸檬酸5ml + 水95ml，請參考圖9)。將混合後的除垢溶液倒入水箱，並將水箱置於主機內。按下蒸氣釋放按鈕，直至水箱內的混合溶液完全釋出為止。
步驟二：向水箱內注入清水，並將水箱置於主機內。按下蒸氣釋放按鈕，直至水箱內的水完全釋出。

配件

配件	說明
衣物毛刷	用於去除衣服上的棉絮或灰塵
防燙收納袋	用於存放掛燙機與其配件；也可在熨燙時當成防燙手套，以避免被高溫蒸氣燙傷。

正確棄置

標有  標誌的產品均可以回收。您可將產品所有附件放入適當的容器內再回收。為了保護環境並營造更健康宜人的生活環境，請配合回收廢棄的電器用品。

請勿將標有  標誌的產品當作家庭垃圾丟棄。回收時，請將產品交由當地回收服務廠商處理，或聯絡當地政府機構尋求協助。

客戶服務

聯繫客服中心時，請確保您已掌握了以下資訊：型號、PNC、製造號碼。此類資訊可在產品機身標籤上找到。

有鑑於世界各國對綠色環保意識的重視，伊萊克斯依循 RoHS 「危害性限制物質指令」 誠實標示產品化學物質含量，關於本產品的 RoHS 聲明書，請上伊萊克斯官網 → 「服務」 → 「通過歐盟RoHS 認證-了解更多」，依產品類別及型號檢索。<http://www.electrolux.com.tw/support/rohs/>

由於伊萊克斯堅持永續開發的政策，本手冊之中提及的產品規格、顏色、詳細資訊等等均可能隨時更改，恕不另行通知。

時刻為您著想

感謝您購買伊萊克斯產品。

您所選擇的產品是數十年專業經驗和創新的技術成果。產品的功能與外型設計皆考量了您的使用方便性。因此，在您每次使用產品時，皆可以期待獲得最佳的使用體驗。

歡迎來到伊萊克斯的世界！

請瀏覽我們的網站，了解更多資訊：



獲得使用建議、產品手冊、排除故障方式或服務資訊：

<https://www.electrolux.com.tw/support/#/>



註冊您的產品，獲取更完善的服務：

<https://www.electrolux.com.tw/login-options/?returnUrl=/my-account/register-new-product/#/>



為您的產品購買原裝配件和零件：

<https://www.electrolux.com.tw/appliances/accessories/#/>

คุณวัสดุสำหรับใช้งาน

ภาพกราฟฟิคและภาพร่างในคู่มือนี้เป็นเพื่อคำอธิบายเท่านั้นและอาจไม่ถูกต้องจากผลิตภัณฑ์จริง เก็บคู่มือนี้ไว้สำหรับอ้างอิงในอนาคต

คำแนะนำความปลอดภัย

- อุปกรณ์นี้สามารถใช้งานได้โดยเด็กอายุ 8 ขวบขึ้นไปและผู้ที่มีความบกพร่องทางร่างกาย ทางประสาท รับรู้หรือทางจิตใจ รวมถึงผู้ที่ขาดประสาทการณ์และควบคุม ครอบครัวผู้ดูแลหรือบุตรผู้ให้คำแนะนำในการใช้อุปกรณ์อย่างปลอดภัยและเข้าใจถึงอันตรายที่เกี่ยวข้อง เด็กไม่ควรเล่นอุปกรณ์ การทำความสะอาดและการบำรุงรักษาโดยผู้ใช้ไม่ควรให้เด็กเป็นผู้รับผิดชอบ เว้นแต่จะมีอายุถึง 8 ขวบและมีผู้ดูแล ควรเก็บเตารีดไว้ในห้องและล็อกไฟให้พ้นมือเด็กที่มีอายุไม่ถึง 8 ขวบ ในกรณีที่ยังเสียบปลั๊กไฟอยู่ หรือบนธรากให้เตารีดยืนลง ห้ามวางเตารีดไว้บนที่นอนเพื่อป้องกันไฟไหม้
- หากสายไฟชำรุดเสียหาย ให้เปลี่ยนกับผู้ผลิต ตัวแทนให้บริการ หรือบุคลากรผู้เชี่ยวชาญเพื่อป้องกันอันตรายที่อาจเกิดขึ้น ห้ามใช้เตารีดไว้บนห้ามทำหลังหรือสังเกตพบความเสียหาย หรือในกรณีที่มีไฟรั่ว
- ควรใช้เตารีดไว้บนที่รองความระเหตุระวัง เพื่อป้องกันไฟที่อาจเสียดลอดออกมานะ
- กดดึงลักษณะเด็กจากเตารีด ก่อนเติบบ้าน้ำและทำความสะอาด
- สำหรับรายละเอียดของการเติบบ้าน้ำ การทำความสะอาดและการขัดคราบตะกรัน โปรดดูที่คู่มือแนะนำ การใช้งาน
- อุปกรณ์นี้สามารถใช้งานกับความถี่ขนาด 50 และ 60Hz
- ข้อควรระวัง:** เพื่อหลีกเลี่ยงอันตรายจากการรีเซ็ตเมื่อเตารีดตัดความร้อน ต้องไม่เสียบปลั๊กเตารีดเข้ากับอุปกรณ์สลับ สัญญาณภายนอก เช่น เครื่องจักรเวลาร้อนหรือเชื่อมต่อภายนอกที่มีกระแสไฟฟ้า

เริ่มต้นใช้งาน

- ก่อนใช้งานครั้งแรก กำจัดภาชนะที่เหลืออยู่รอบให้หมด และเช็ดเบาๆ ด้วยผ้าชุบน้ำหมาด ๆ ล้างแก้วที่บ้าน้ำเพื่อจัดเตรียมสิ่งแวดล้อมออก เมื่อเปิดเตารีดเป็นครั้งแรก อาจมีไอน้ำ/กลิ่นเกิดขึ้นชั่วคราว
- กดแก้วที่บ้าน้ำอุ่นก่อนเติบบ้าน้ำไป เตารีดรุ่นนี้เหมาะสำหรับเด็กและผู้สูงอายุ ห้ามเติบบ้าน้ำที่มีกลิ่นหรือสี หรือน้ำยาตัดผ้า เนื่องจากอาจทำให้เกิดคราบและรอยเบื้องบน สีบ้าน้ำได้ ประมาณ 2-3 นาที ห้ามใช้เตารีด
- แล้วเสียบปลั๊กเข้ากับแหล่งพลังงานไฟฟ้า สำหรับเตารีดรุ่น E5GS2-42WP ให้กดปุ่มสวิตช์ ON/OFF เพื่อปรับเครื่องให้ร้อนสำหรับเตารีดรุ่น E7GS2-72xx ให้เลือกโปรแกรมปรับไว้บ้าน้ำตามที่ต้องการ

โปรแกรม	รายละเอียด
Refresh	ไว้บนเบ้า เติบความสดชื่นของเสื้อผ้าได้อย่างรวดเร็ว
De-wrinkle	ไว้บนเบ้า เพื่อลดรอยยับบนผ้า

- ไฟเปิดตัดสว่างและมีไอน้ำอุ่นมาหลังผ่านไป 30 วินาที แนะนำให้เสียบบ้าน้ำไว้ หรือวางบนโต๊ะเด็ก กดสวิตช์เพื่อเพิ่มไอน้ำ หากต้องการ
- ข้อควรระวัง:** ระวังพ่นไอน้ำโดยคนหรือสัตว์

- สำหรับเตารีดรุ่น E7GS2-72xx ให้สลับหนึ่งครั้งเพื่อเปลี่ยนโปรแกรม กดสวิตช์เพื่อเพิ่มไอน้ำหากต้องการ
- ปิดสวิตช์เตารีดและกดปุ่มต่อจากเตาเสียบ กดไว้อย่างน้อย 1 ชั่วโมงเพื่อให้เตารีดเย็นสนิท

การกำกับความสะอาดและการดูแลรักษา

7. ถอนเท็งก์บ้าวออกจากตัวเตารีด ก่อนเทบหัวที่เหลือกึ่ง
8. แนะนำให้พันสายไฟรอบเตารีด และใช้ตัวหัวเป็นยืดสายไฟไว้ให้แน่น
9. ในจุดที่บ้าวกระด้างปานกลาง ข้อแนะนำให้ขัดคราบตะกรันในเตารีดทุก ๆ 6 เดือน และสำหรับจุดที่มีบ้าวกระด้างมากนั้น ข้อแนะนำให้ขัดคราบตะกรันทุกๆ 3 เดือน

ขั้นตอนที่ 1:

ผสมน้ำยาล้างตะกรันกับบ้าวตามอัตราส่วนที่กำหนด (ถูกพากเพียรให้อธิบายข้อ 9)
เติมน้ำยาและน้ำลงในเกียงกับหัว และประคบเข้ากับหัวเตารีด กดใช้สวิตช์เปิดหัวจนกว่าส่วนผสมในเกียงจะหมด

ขั้นตอนที่ 2:

เติมน้ำยาล้างตะกรันในเกียงกับหัวก่อนประคบเข้ากับหัวเตารีด และกดใช้สวิตช์เปิดหัวจนกว่าหัวในเกียงจะหมด

อุปกรณ์เสริม

อุปกรณ์เสริม	รายละเอียด
แปรง	ใช้แปรงบุญและเส้นขนต่างๆ ออกจากการเสื่อมผ้า
ถุงมือป้องกัน / ถุงเก็บ	ใช้ป้องกันความร้อนจากไฟฟ้าที่ออกจากหัวรีด / ใช้เพื่อจัดเก็บอุปกรณ์เสริมและตัวเตารีด

การกำจัดก๊าซ

รีไซเคิลวัสดุที่มีสัญลักษณ์  โดยเก็บอุปกรณ์ที่เบกล่อของบรรจุและทิ้งในจุดที่เก็บรวมเพื่อการรีไซเคิล ช่วยปกป้องสิ่งแวดล้อมและสุขภาพของเพื่อนร่วมโลก และทำการรีไซเคิลส่วนประกอบทางไฟฟ้าและอุปกรณ์อิเล็กทรอนิกส์ ห้ามทิ้งเครื่องที่มีสัญลักษณ์  รวมกับขยะในครัวเรือนตามปกติ โดยให้บำบัดที่จุดจัดเก็บที่เหมาะสมหรือติดต่อเจ้าหน้าที่ในพื้นที่

การดูแลและการให้บริการลูกค้า

เมื่อติดต่อฝ่ายบริการ คุณต้องเตรียมข้อมูลต่อไปนี้ไว้ให้พร้อม: **รุ่น, PNC, หมายเลขเครื่อง** โดยถือข้อมูลเหล่านี้ได้จากแผ่นป้ายระบุ

เมื่อจาก Electrolux มีนโยบายที่จะพัฒนาผลิตภัณฑ์อย่างต่อเนื่อง ส่วนของข้อมูลจำเพาะ สีและรายละเอียดของผลิตภัณฑ์ และที่ปรากฏในคู่มือนี้อาจเปลี่ยนแปลงได้โดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบ

เราคิดถึงคุณ

ขอบอกคุณว่าเลือกใช้ผลิตภัณฑ์ของ Electrolux คุณได้เลือกผลิตภัณฑ์ที่น่าพร้อมกับประสบการณ์และความเป็นนวัตกรรมในระดับมืออาชีพมาตลอดนานนับทศวรรษ ผลิตภัณฑ์ที่คงความขาดเดาด้วยความมีสติสัม智ส์ ได้รับการออกแบบโดยคำนึงถึงผู้ใช้เป็นสำคัญ ตั้งนั้นไม่ว่าคุณใช้ผลิตภัณฑ์ใดของเรา คุณจะสนับสนุนได้ด้วย สิ่งที่คุณได้รับนั้นคือสิ่งที่สุดในทุกครั้ง

ขอต้อนรับสู่ Electrolux

เขียนบนเว็บไซต์ของเราได้ที่:



รับคำแนะนำเกี่ยวกับการใช้งาน บอร์ดวอร์ วีดีโอบัญชาและข้อมูลด้านบริการได้ที่:
www.electrolux.com



ลงทะเบียนผลิตภัณฑ์เพื่อรับบริการที่ดียิ่งขึ้นได้ที่:
www.electrolux.com/productregistration



ซื้ออุปกรณ์เสริมและวัสดุสันเปลือยของอุปกรณ์ได้ที่:
www.electrolux.com/shop

中国

伊莱克斯（中国）电器有限公司
上海市虹口区公平路168号
北外滩来福士广场办公楼30层
售后服务: +86 9510 5801
网站: www.electrolux.com.cn

台湾

新加坡商伊莱克斯股份有限公司 台湾分公司
105408 台北市松山區敦化南路一段3號4樓
免付費客服專線: 0800-888-259
電郵: service.tw@electrolux.com
網站: www.electrolux.com.tw

KOREA

Electrolux Korea limited
22F, Youngpoong Building, 41, Cheonggyecheon-ro,
Jongno-gu, Seoul, Republic of Korea (03188)
Tel : +82 2 6020-2200
Fax: +82 2 6020-2271-3
Customer Care Services : +82 1566-1238
Email : homecare.krh@electrolux.com
Website: www.electrolux.co.kr

INDONESIA

PT. Electrolux Indonesia
JALAN TANAH ABANG II NOMOR 42, Desa/
Kelurahan Petojo Selatan, Kec.
Gambir, Kota Adm. Jakarta Pusat, Provinsi DKI
Jakarta 10160
Tel: +62 21 5081 7303
Fax: +62 21 5081 8069
SMS/WA : 0811-8339-777
Customer Care Services: 0804111 9999
Email: customercarelD@electrolux.com
Website: www.electrolux.co.id

PHILIPPINES

Electrolux Philippines, Inc.
12th Floor, Cyber Sigma Building
Lawton Avenue, McKinley West, Fort Bonifacio
Taguig City, Philippines 1634
Domestic Toll Free: 1-800-10-845-CARE (2273)
Customer Care Services: (02) 845-CARE (2273) /
(02)-8845-4663
Email: wecare@electrolux.com
Website: www.electrolux.com.ph

THAILAND

Electrolux Thailand Co Ltd
Electrolux Building
14th Floor 1910 New Petchburi Road
Bangkapi, Huay Kwang
Bangkok 10310
Thailand
Tel: +66 2 725 9100
Fax: +66 2 725 9299
Customer Care Services: +66 2 725 9000
Email: customercareshai@electrolux.com
Website: www.electrolux.co.th

VIETNAM

Electrolux Vietnam Ltd
Floor 10, Sofic Tower, 10 Mai Chi Tho,
Thu Thiem Ward,
Thu Duc City
Ho Chi Minh City
Vietnam
Tel: +84 8 3910 5465
Fax: +84 8 3910 5470
Customer Care Services: 1800-58-8899
Email: vncare@electrolux.com
Website: www.electrolux.vn

MALAYSIA

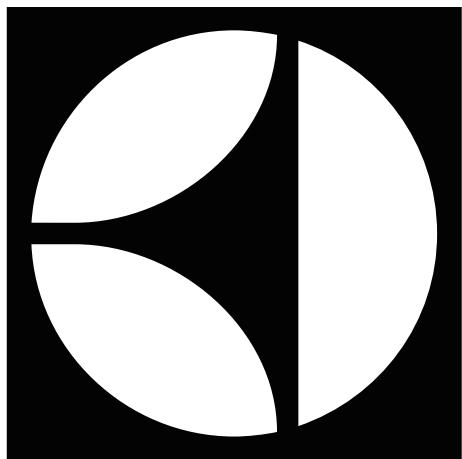
Electrolux Home Appliances Sdn Bhd
Lot C6, No. 28, Jalan 15/22,
Taman Perindustrian Tiong Nam,
42000 Shah Alam, Selangor
Malaysia
Customer Care Services Tel: +60 3 5525 0800
Customer Care Services Fax: +60 3 5524 2521
Email: malaysia.customercare@electrolux.com
Website: www.electrolux.com.my

SINGAPORE

Electrolux SEA Pte Ltd
351 Braddell Road #01-04
Singapore 579713
Customer Care Services: +65 6727 3699 Email:
customer-care.sin@electrolux.com Website:
www.electrolux.com.sg

UAE

ELECTROLUX APPLIANCES
MIDDLE EAST DMCC,
P.O.BOX 336148, Unit No. 4001,
MAZAYA BUSINESS AVENUE BB1,
JUMEIRAH LAKE TOWERS, Dubai,
United Arab Emirates



Share more of our thinking at
www.electrolux.com

Elux-Calala1.1-IFU-AP-1_240520